No.9 解答 ②

放送文 ☆: Which train goes to South Bay?

★: The Green Line does, ma'am.

☆: How long does it take?

1 I have two cars now.

2 About half an hour.

3 That's not how to do it.

放送文の訳 ☆:「どの電車がサウス・ベイに行きますか?」

★:「グリーンラインが行きます、お客さま」

☆:「どれくらい時間がかかりますか」

1 私は今, 2台の車を持っています。

2 約30分です。

3 そういうやり方ではありません。

3 そういうやりがではめりません。

How long does it take? の take は「(時間) がかかる」という意味で使われていて、女性は電車でサウス・ベイまで行くのにどれくらいかかるかを尋ねている。所要時間を答えているのは 2 で、half an hour は「30 分」という意味。